



حجة الإسلام الإمام

أبو حامد الغزالي

كيمياء

السعادة

العنوان: كيمياء السعادة

المؤلف: الإمام أبو حامد الغزالي

عن الإمام أبو حامد الغزالي

أَبُو حَامِدٍ مُحَمَّدُ الْغَزَالِيُّ الطُّوسِيُّ النِّيسَابُورِيُّ
الصُّوفِيُّ الشَّافِعِيُّ الْأَشْعَرِيُّ، أَحَدُ أَعْلَامِ عَصْرِه
وَأَحَدُ أَشْهُرِ عُلَمَاءِ الْمُسْلِمِينَ فِي الْقَرْنِ الْخَامِسِ
الْهَجْرِيِّ، (450 هـ - 505 هـ / 1058 م - 1111 م).
كَانَ فَقِيهًا وَأَصُولِيًّا وَفِيلَسُوفًا، وَكَانَ صُوفِيًّا
الطَّرِيقَةِ، شَافِعِيًّا الْفَقْهِ إِذْ لَمْ يَكُنْ لِلشَّافِعِيَّةِ فِي
آخِرِ عَصْرِهِ مِثْلَهُ، وَكَانَ عَلَى مَذْهَبِ الْأَشَاعِرَةِ فِي
الْعَقِيدَةِ، وَقَدْ عُرِفَ كَأَحَدِ مُؤَسِّسِي الْمَدْرَسَةِ
الْأَشْعَرِيَّةِ فِي عِلْمِ الْكَلَامِ، وَأَحَدِ أَصُولِهَا الثَّلَاثَةِ

بعد أبي الحسن الأشعري، (وكانوا الباقلاني والجويني والغزالي). لُقّب الغزالي بألقاب كثيرة في حياته، أشهرها لقب "حجّة الإسلام"، وله أيضاً ألقاب مثل: زين الدين، ومحجّة الدين، والعالم الأوحد، ومفتي الأمّة، وبركة الأنام، وإمام أئمة الدين، وشرف الأئمة.

كان له أثرٌ كبيرٌ وبصمةٌ واضحةٌ في عدّة علوم مثل الفلسفة، والفقه الشافعي، وعلم الكلام، والتصوف، والمنطق، وترك عدداً من الكتب في تلك المجالات. ولد وعاش في طوس، ثم انتقل إلى نيسابور ليلازم أبا المعالي الجويني (الملقب بإمام الحرمين)، فأخذ عنه معظم العلوم، ولما بلغ عمره 34 سنة، رحل إلى بغداد مدرّساً في

المدرسة النظامية في عهد الدولة العباسية
بطلب من الوزير السلجوقي نظام الملك. في تلك
الفترة اشتهر شهرةً واسعةً، وصار مقصداً
لطلاب العلم الشرعي من جميع البلدان، حتى
بلغ أنه كان يجلس في مجلسه أكثر من 400 من
أفاضل الناس وعلمائهم يستمعون له ويكتبون
عنه العلم. وبعد 4 سنوات من التدريس قرر
اعتزال الناس والتفرغ للعبادة وتربية نفسه،
متأثراً بذلك بالصّوفية وكتبهم، فخرج من
بغداد خفيةً في رحلة طويلة بلغت 11 سنة،
تنقل خلالها بين دمشق والقدس والخليل ومكة
والمدينة المنورة، كتب خلالها كتابه المشهور
إحياء علوم الدين خلاصةً لتجربته الروحية،

عاد بعدها إلى بلده طوس متخذاً بجوار بيته مدرسةً للفقهاء، وخانقاه (مكان للتعبد والعزلة) للصوفية.

بعد أن عاد الغزالي إلى طوس، لبث فيها بضع سنين، وما لبث أن تُوفي يوم الاثنين 14 جمادى الآخرة 505 هـ، الموافق 19 ديسمبر 1111م، في "الطابران" في مدينة طوس، ولم يعقب إلا البنات. روى أبو الفرج بن الجوزي في كتابه "الطبقات عند الممات"، عن أحمد (أخو الغزالي): «لما كان يوم الإثنين وقت الصبح توضأ أخي أبو حامد وصلّى، وقال: "عليّ بالكفن"، فأخذه وقبّله، ووضعته على عينيه وقال: "سمعاً وطاعة للدخول على الملك"، ثم مدّ رجله واستقبل

القبلة ومات قبل الإسفار». وقد سأله قبيل
 الموت بعض أصحابه:، فقالوا له: أوص. فقال:
 «عليك بالإخلاص» فلم يزل يكررها حتى مات.
 وقد رثى الغزالي حين مات أبو المظفر الأبيوردي
 إذ قال:

بَكَى عَلَى حُجَّةِ الْإِسْلَامِ حِينَ ثَوَى مِنْ كُلِّ حَيٍّ عَظِيمِ الْقَدْرِ
 أَشْرَفَهُ

فَمَا لِمَنْ يَمْتَرِي فِي اللَّهِ عِبْرَتَهُ عَلَى أَبِي حَامِدٍ لَاحٍ يَعْنِفُهُ
 تِلْكَ الرِّزْيَةُ تَسْتَوْهِي قَوِي جَلْدِي فَالْطَّرْفُ تَسْهَرُهُ وَالْدَمْعُ تَنْزِفُهُ
 فَمَالَهُ خَلَهُ فِي الزَّهْدِ تَنْكَرُهُ وَمَا لَهُ شُبُهَةٌ فِي الْعِلْمِ تَعْرِفُهُ
 مَضَى فَأَعْظَمَ مَفْقُودٌ فَجَعَتْ بِهِ مِنْ لَا نَظِيرَ لَهُ فِي النَّاسِ
 يَخْلِفُهُ

عن الكتاب

كيمياء السعادة كتاب للإمام أبو حامد الغزالي، في باب التصوف السنيّ وعلم معرفة النفس، كتبه باللغة الفارسية، تحت اسم "كيمياء سعادت"، بشكل موسع بمجلدين ثم ترجم مقتطفات منه بإيجاز إلى اللغة العربية بنفسه بكتاب صغير من أربعة كراريس وعنوانه "كيمياء السعادة وقد تحدث فيه عن:

1. معرفة النفس.

2. معرفة القلب وجنوده.

3. الأخلاق الحسنة والأخلاق السيئة.

4. معرفة تركيب الجسد بالشكل الدقيق والصحيح.

وهناك من يعتبر، مثل المرتضى، بأن النص الفارسي لكتاب "كيمياء السعادة" هو المقابل الفارسي لكتاب الإحياء، وذلك لوجود العديد من التشابه بين الكتابين. إلا أن الغزالي ذكر في المقدمة الفارسية لكتاب كيمياء السعادة أنه كتبه كمرأة لروحانية كتاب إحياء علوم الدين وملخص لكتابات الدينونة الأخرى وخصه باللغة الفارسية ليصل إلى أكبر عدد من القراء في زمانه.

اشتملت النسخة الفارسية على مجلدين كبار. يبدأ كتاب كيمياء السعادة وترجماته ببعض الأحاديث النبوية الشريفة. ينقسم الكتاب باللغة الفارسية إلى أربع أركان لكل ركن عشرة أصول هي:

ركن العبادة: اعتقاد اهل السنة، طلب العلم، الطهارة، الصلاة، الزكاة، الصيام، الحج، تلاوة القرآن، الاذكار والدعوات، وترتيب الاوراد.

ركن المعاملة: آداب الطعام، آداب النكاح، آداب الكسب والتجارة، طلب الحلال، آداب الصحبة، آداب العزلة، آداب السفر، آداب السماع والوجد، آداب الأمر بالمعروف والنهي عن المنكر، ورعاية الرعية وتيسير الولاية.

ركن رؤية عقبات الطريق: رياضة النفس، علاج الشهوة، شر الكلام وآفات اللسان، الغضب والحقة والحسد، علاج حب الدنيا، علاج حب المال، علاج حب الجاه والحشمة، علاج الرياء والنفاق في العبادة، علاج الكبر والعجب، علاج الغرور والغفلة.

ركن المنجيات: التوبة والبعد عن المظالم، الشكر والصبر، الخوف والرجاء، الفقر والزهد، التوحيد والتوكل، محبة الحق تعالى والشوق، الصدق والخلاص، المخاسن، المراقبة، التفكير، الموت وأحوال الآخرة.

أما النص العربي، فاشتمل على مقدمة وواحد وعشرون فصلاً هم: معرفة النفس، معرفة القلب، كيف تعرف نفسك، ما حقيقة القلب، لماذا خلق القلب، معرفة عساكر القلب، معرفة القلب وعسكره، وظيفة القلب، ثلاثة أشياء تبني عليها السعادة، أحوال القلب مع عسكره، الاخلاق الحسنة والاخلاق القبيحة، هل الصور تابعة للمعاني؟، في عجائب القلب، القلب مثل المرأة، متى يحجب القلب عن مطالعة عالم الملكوت؟ متى يطالع القلب عالم الملكوت، من طلب وجد، النفس مختصرة من العالم، في معرفة تركيب الجسد، تفصيل خلقة بني آدم. متى تفضل اليهائم ابن آدم.



نسخة من الكتاب الأصلي باللغة الفارسية

مقدمة

بسم الله الرحمن الرحيم الحمد لله الذي أصعد
قوالب الأصفياء بالمجاهدة، وأسعد قلوب
الأولياء بالمشاهدة، وحلى السنة المؤمنين
بالذكر، وجلى خواطر العارفين بالفكر، وحرس
سواد العباد عن الفساد، وحبس مراد الزهاد
على السداد، وخلص أشباح المتقين من ظلم
الشهوات، وصفى أرواح الموقنين عن ظلم
الشبهات، وقبل أعمال الأخيار بأداء الصلوات،
وأيد خصال الأحرار بإسداء الصلوات. أحمد
حمد من رأى آيات قدرته وقوته، وشاهد
الشواهد من فردانيته ووحدانيته، وطرق

طوارق سره وبره، وقطف ثمار معرفته من
شجر مجده وجوده، وأشكره شكر من اخترق
واغترف من نهر فضله وإفضاله. وأومن به
إيمان من آمن بكتابه وخطابه، وأنبيائه
وأصفيائه، ووعدده ووعيدده، وثوابه وعقابه..
وأشهد أن لا إله إلا الله وحده لا شريك له،
وأشهد أن محمداً عبده ورسوله: بعثه لأصلاّب
الفسقة والفجرة قاسماً، ولعرى الجاحدين
والمارقين فاصماً، ولباغي الشك والشرك قاهراً،
ولأتباع الحق والإحسان ناصراً؛ فصلوات الله
عليه، وعلى آله، وأصحابه أجمعين.

فصل في معرفة النفس

اعلم أن مفتاح معرفة الله تعالى هو معرفة النفس، كما قال سبحانه وتعالى: (سَأْتِيهِمْ آيَاتِنَا فِي الْآفَاقِ وَفِي أَنْفُسِهِمْ حَتَّى يَتَبَيَّنَ لَهُمْ أَنَّهُ الْحَقُّ). وقال النبي صلى الله عليه وسلم "من عرف نفسه فقد عرف ربه". وليس شيء أقرب إليك من نفسك، فإذا لم تعرف نفسك، فكيف تعرف ربك؟ فإن قلت: إني أعرف نفسي! فإنما تعرف الجسم الظاهر، الذي هو اليد والرجل والرأس والجثة، ولا تعرف ما في باطنك من الأمر

الذي به إذا غضبت طلبت الخصومة، وإذا
اشتيت طلبت النكاح، وإذا جعت طلبت الأكل،
وإذا عطشت طلبت الشرب. والدواب تشاركك
في هذه الأمور. فالواجب عليك أن تعرف نفسك
بالحقيقة؛ حتى تدرك أي شيء أنت، ومن أين
جئت إلى هذا المكان، ولأي شيء خلقت، وبأي
شيء سعادتك، وبأي شيء شقاؤك. وقد جمعت
في باطنك صفات: منها صفات البهائم، ومنها
صفات السباع، ومنها صفات الشياطين، ومنها
صفات الملائكة، فالروح حقيقة جوهرك
وغيرها غريب منك، وعارية عندك. فالواجب
عليك أن تعرف هذا، وتعرف أن لكل واحد من
هؤلاء غذاء وسعادة. فإن سعادة البهائم في

الأكل، والشرب، والنوم، والنكاح، فإن كنت منهم فاجتهد في أعمال الجوف والفرج. وسعادة السباع في الضرب، والفتك. وسعادة الشياطين في المكر، والشر، والحيل. فإن كنت منهم فاشتغل باشتغالهم. وسعادة الملائكة في مشاهدة جمال الحضرة الربوبية، وليس للغضب والشهوة إلهم طريق. فإن كنت من جوهر الملائكة، فاجتهد في معرفة أصلك؛ حتى تعرف الطريق إلى الحضرة الإلهية، وتبلغ إلى مشاهدة الجلال والجمال، وتخلص نفسك من قيد الشهوة والغضب، وتعلم أن هذه الصفات لأي شيء ركبت فيك؛ فما خلقها الله تعالى لتكون أسيرها، ولكن خلقها حتى تكون أسرك،

وتسخرها للسفر الذي قدامك، وتجعل إحداها
مركبك، والأخرى سلاحك؛ حتى تصيد بها
سعادتك. فإذا بلغت غرضك فقاوم بها تحت
قدميك، وارجع إلى مكان سعادتك. وذلك المكان
قرار خواص الحضرة الإلهية، وقرار العوام
درجات الجنة. فتحتاج إلى معرفة هذه المعاني؛
حتى تعرف من نفسك شيئاً قليلاً؛ فكل من لم
يعرف هذه المعاني فنصيبه من القشور؛ لأن
الحق يكون عنه محجوباً.

فصل كيف تعرف نفسك؟

إذا شئت أن تعرف نفسك، فاعلم أنك من شيئين: الأول: هذا القلب، والثاني: يسمى النفس والروح. والنفس هو القلب الذي تعرفه بعين الباطن، وحقيقتك الباطن؛ لأن الجسد أول وهو الآخر، والنفس آخر وهو الأول. ويسمى قلباً. وليس القلب هذه القطعة اللحمية التي في الصدر من الجانب الأيسر؛ لأنه يكون في الدواب والموتى. وكل شيء تبصره بعين الظاهر فهو من هذا العالم الذي يسمى عالم الشهادة.

وأما حقيقة القلب، فليس من هذا العالم، لكنه من عالم الغيب؛ فهو في هذا العالم غريب، وتلك القطعة اللحمية مركبة، وكل أعضاء الجسد عساكره وهو الملك، ومعرفة الله ومشاهدة جمال الحضرة صفاته، والتكليف عليه، والخطاب معه، وله الثواب، وعليه العقاب، والسعادة والشقاء تلحقانه، والروح الحيواني في كل شيء تبعه ومعه. ومعرفة حقيقته، ومعرفة صفاته، مفتاح معرفة الله سبحانه وتعال؛ فعليك بالمجاهدة حتى تعرفه؛ لأنه جوهر عزيز من جنس جوهر الملائكة، وأصل معدنه من الحضرة الإلهية، من ذلك المكان جاء، وإلى ذلك المكان يعود.

ما حقيقة القلب؟ أما سؤالك: ما حقيقة القلب؟ فلم يجئ في الشريعة أكثر من قول الله تعالى: (وَيَسْأَلُونَكَ عَنِ الرُّوحِ قُلِ الرُّوحُ مِنْ أَمْرِ رَبِّي) .. لأن الروح من جملة القدرة الإلهية، وهو من عالم الأمر، قال الله عز وجل: (أَلَا لَهُ الْخَلْقُ وَالْأَمْرُ) . فالإنسان من عالم الخلق من جانب، ومن عالم الأمر من جانب؛ فكل شيء يجوز عليه المساحة والمقدار والكيفية فهو من عالم الخلق. وليس للقلب مساحة ولا مقدار؛ ولهذا لا يقبل القسمة، ولو قبل القسمة لكان من عالم الخلق، وكان من جانب الجهل جاهلاً ومن جانب العلم عالماً، وكل شيء يكون فيه علم

وجهل فهو محال. وفي معنى آخر هو من عالم الأمر؛ لأن عالم الأمر عبارة عن شيء من الأشياء لا يكون للمساحة والتقدير طريق إليه. وقد ظن بعضهم أن الروح قديم (فغلطوا). وقال قوم إنه عرض)، فغلطوا؛ لأن العرض لا يقوم بنفسه، ويكون تابعاً لغيره. فالروح هو أصل ابن آدم، وقال ابن آدم تبع له؛ فكيف يكون عرضاً؟! وقال قوم إنه جسم، فغلطوا؛ لأن الجسم يقبل القسمة. فالروح الذي سميناه قلباً، وهو محل معرفة الله تعالى، ليس بجسم، ولا عرض، بل هو من جنس الملائكة. ومعرفة الروح صعبة جداً؛ لأنه يرد في الدين طريق إلى معرفته؛ لأنه لا حاجة في الدين إلى معرفته؛ لأن الدين هو

المجاهدة، والمعرفة علامة الهداية كما قال
سبحانه وتعال: (وَالَّذِينَ جَاهَدُوا فِينَا
لَنَهْدِيَنَّهُمْ سُبُلَنَا). ومن لم يجتهد حق اجتهاده لم
يجز أن يتحدث معه في معرفة حقيقة الروح.
وأول أسس المجاهدة أن تعرف عسكر القلب؛ لأن
الإنسان إذا لم يعرف العسكر لم يصح له
الجهاد.

فصل لماذا خلق القلب؟

اعلم أن النفس مركب قلب، وللقلب عساكر، كما قال سبحانه وتعالى: (وَمَا يَعْلَمُ جُنُودَ رَبِّكَ إِلَّا هُوَ) . والقلب مخلوق لعمل الآخرة طلباً لسعادته، وسعادته معرفة ربه عز وجل، ومعرفة ربه تعالى تحصل له من صنع الله، وهو من جملة عالمه، ولا تحصل له معرفة عجائب العالم إلا من طريق الحواس، والحواس من القلب، والقلب مركبه. ثم معرفة صيده، ومعرفة شبكته، والقلب لا يقوم إلا بالطعام، والشراب، والحرارة، والرطوبة. وهو ضعيف على خطر من الجوع والعطش في الباطن، وعلى

خطر من الماء والنار في الظاهر، وهو مقابل
أعداء كثيرة.

فصل معرفة عساكر القلب

وتحتاج أن تعرف العسكرين: وذلك أن العسكر الظاهر هو: الشهوة والغضب؛ ومنازلهم في اليدين، والرجلين، والعينين، والأذنين، وجميع الأعضاء. وأما العسكر الباطن، فمنازله في الدماغ، وهو قوي الخيال، والتفكر، والحفظ، والتذكر، والوهم. ولكل قوة من هذه القوى عمل خاص. فإن ضعف واحد منهم ضعف حال ابن آدم في الدارين. وجملة هذين العسكرين في القلب، وهو أميرهما؛ فإن أمر اللسان أن يذكر، وإن أمر اليد أن تبطش ببطشت، وإن أمر الرجل أن تسعى سعت، وكذلك الحواس

الخمس حتى يحفظ نفسه؛ كيما يدخر الزاد
لدار الآخرة، ويحصل الصيد، وتتم التجارة،
ويجمع بذر السعادة. وهؤلاء طائعون للقلب،
كما أن الملائكة طائعون للرب سبحانه وتعالى لا
يخالفون أمره.

فصل في معرفة القلب وعسكره

اعلم أنه قيل في المثل المشهور: إن النفس
كالمدينة، واليدين والقدمين وجميع الأعضاء
ضياعها، والقوة الشهوانية واليها، والقوة
الغضبية شحنتها، والقلب ملكها، والعقل
وزيرها. والملك يدبرهم حتى تستقر مملكته
وأحواله؛ لأن الوالي وهو الشهوة كذاب فضولي
مخلط، والشحنة - وهو الغضب - شرير قتال
خراب. فإن تركهم الملك على ما هم عليه، هلكت
المدينة وخربت؛ فيجب أن يشاور الملك الوزير،
ويجعل الوالي والشحنة تحت يد الوزير. فإذا
فعل ذلك استقرت أحوال المملكة وتعمرت
المدينة. وكذلك القلب يشاور العقل، ويجعل

الشهوة والغضب تحت حكمه، حتى تستقر
أحوال النفس، ويصل إلى سبب السعادة من
معرفة الحضرة الإلهية. ولو جعل العقل تحت
يد الغضب والشهوة، هلكت نفسه، وكان قلبه
شقيا في الآخرة.

فصل وظيفة القلب

اعلم أن الشهوة والغضب خادمان للنفس
جاذبان يحفظان أمر الطعام والشراب والنكاح
لعمل الحواس. ثم النفس خادم الحواس شبكة
العقل وجواسيسه يبصر بها صنائع البارئ
جلت قدرته. ثم الحواس خادم العقل، وهو
للقلب سراج وشمعة يبصر بنوره الحضرة
الإلهية؛ لأن الجنة وهي نصيب الجوف أو الفرج
محتقرة في جنب تلك الجنة. ثم العقل خادم
القلب، والقلب مخلوق لنظر جمال الحضرة
الإلهية. فمن اجتهد في هذه الصنعة، فهو عبد
حق، من غلمان الحضرة، كما قال سبحانه
وتعالى: (وَمَا خَلَقْتُ الْجِنَّ وَالْإِنْسَ إِلَّا لِيَعْبُدُون).

معناه: إنا خلقنا القلب، وأعطيناه الملك والعسكر، وجعلنا النفس مركبة؛ حتى يسافر عليه من عالم التراب إلى أعلى عليين. فإذا أراد أن يؤدي حق هذه النعمة، جلس مثل السلطان في صدر مملكته، وجعل الحضرة الإلهية قبلته ومقصده، وجعل الآخرة وطنه وقراره، والنفس مركبه، والدنيا منزله، واليدين والقدمين خدامه، والعقل وزيره، والشهوة عامله، والغضب شحنته، والحواس جواسيسه. وكل واحد موكل بعالم من العوالم يجمع له أحوال العوالم. وقوة الخيال في مقدم الدماغ كالنقيب يجمع عنده أخبار الجواسيس، وقوة الحفظ في وسط الدماغ مثل صاحب الخريطة يجمع

الرقاع من يد النقيب ويحتفظها إلى أن يعرضها
على العقل. فإذا بلغت هذه الأخبار إلى الوزير
يرى أحوال المملكة على مقتضاها. فإذا رأيت
واحداً منهم قد عصى عليك، مثل الشهوة
والغضب، فعليك بالمجاهدة، ولا تقصد
قتلهما؛ لأن المملكة لا تستقر إلا بهما. فإذا
فعلت ذلك كنت سعيداً، وأديت حق النعمة،
ووجب لك الخلعة في وقتها، وإلا كنت شقيماً،
ووجب عليك النكال والعقوبة.

فصل ثلاثة أشياء تبني عليها السعادة

تمام السعادة مبني على ثلاثة أشياء: قوة الغضب، قوة الشهوة، قوة العلم. فيحتاج أن يكون أمرها متوسطاً؛ لئلا تزيد قوة الشهوة فتخرجه إلى الرخص فيهلك، أو تزيد قوة الغضب فتخرجه إلى الجموح فيهلك. فإذا توسطت القوتان بإشارة قوة العلم دل على طريق الهداية، وكذلك الغضب إذا زاد سهل عليه الضرب والقتل، وإذا نقص ذهبت الغيرة والحمية في الدين والدينا، وإذا توسط كان الصبر والشجاعة والحكمة. وكذا الشهوة إذا زادت كان الفسق والفجور، وإن نقصت كان

العجز والفتور، إن توسطت كان العفة
والقناعة وأمثال ذلك.

فصل أحوال القلب مع عسكره

اعلم أن للقلب مع عسكره أحوالا وصفات، بعضها يسمى أخلاق السوء، وبعضها أخلاق الحسن فبالأخلاق الحسنة يبلغ درجة السعادة، وبالأخلاق السيئة هلاكه وخروجه للشقاء. وهذه كلها تبلغ أربعة أجناس: أخلاق الشياطين، أخلاق البهائم، أخلاق السباع، أخلاق الملائكة. فأعمال السوء: من الأكل والشرب، والنوم، والنكاح؛ هي أخلاق البهائم. وكذلك أعمال الغضب: من الضرب، والقتل، والخصومة هي أخلاق السباع. وكذلك أعمال النفس: وهي المكر، والحيلة، والغش، وغير ذلك؛ هي أخلاق الشياطين. وكذلك أعمال

العقل؛ التي هي الرحمة، والعلم، والخير؛ هي
أخلاق الملائكة.

فصل الأخلاق الحسنة والأخلاق القبيحة

واعلم أن في جلد ابن آدم أربعة أشياء: الكلب،
الخنزير، الشيطان، الملك. والكلب مذموم في
صفاته، وليس بمذموم في صورته. وكذلك
الشيطان والملائكة، ذمهم ومدحهم في صفاتهم،
وليس ذلك في صورهم وخلقهم. وكذلك الخنزير
مذموم في صفاته، وليس بمذموم في خلقته.
وقد أمر ابن آدم بأن يكشف ظلم الجهل بنور
العقل؛ خوفا من الفتنة، كما قال النبي صلى
الله عليه وسلم: ما من أحد إلا وله شيطان، ولي
شيطان، وأن الله قد أعانني على شيطاني حتى
أسلم. وكذلك الشهوة والغضب، ينبغي أن يكونا
تحت يد العقل، فلا يفعل شيئا إلا بأمره، فإن
فعل ذلك صح له حسن الأخلاق، وهي صفات

الملائكة، وهي بذر السعادة. وإن عمل بخلاف ذلك، فخدم الشهوة والغضب، صح له الأخلاق القبيحة، وهي صفات الشياطين، وهي بذر الشقاء. فيتبين له في نومه كأنه قائم مشدود الوسط يخدم الكلب والخنزير، وكان مثله كمثل رجل مسلم يأخذ رجالا مسلمين يحبسهم عند كافرين. فكيف يكون حالك يوم القيامة إذا حبست الملك - وهو العقل - تحت يد الشهوة والغضب، وهما الكلب والخنزير؟

فصل هل الصور تابعة للمعاني؟

واعلم أن الإنسان في صورة ابن آدم اليوم،
وغداً تنكشف له المعاني، فتكون الصور في
معنى المعاني. فأما الذي غلب عليه الغضب،
فيقوم في صورة الكلب. وأما الذي غلب عليه
الشهوة، فيقوم في صورة الخنزير؛ لأن الصور
تابعة للمعاني. وإنما يبصر النائم في نومه ما
صح في باطنه. وإنما عرفت أن الإنسان في باطنه
هذه الأربعة، فيجب أن يراقب حركاته
وسكناته، ويعرف من أي الأربعة هو؛ فإن
صفاته تحصل في قلبه وتبقى معه إلى يوم
القيامة. وإن بقي من جملة الباقيات الصالحات
شيء فهو بذر السعادة، وإن بقي معه غير ذلك
فهو بذر الشقاء. وابن آدم لا ينفك ولا ينفصل

عن حركة أو سكون، وقلبه مثل الزجاج،
وأخلاق السوء كالدخان والظلمة، فإذا وصل
إليه ذلك أظلم عليه طريق السعادة. وأخلاق
الحسن كالنور والضوء، فإذا وصل إلى القلب
طهره من ظلم المعاصي، كما قال رسول الله
صلى الله عليه وسلم "أتبع السيئة الحسنة
تمحها". والقلب إما مضيء أو مظلم، ولا ينجو
إلا من أتى الله بقلب سليم.

فصل في عجائب القلب

اعلم أن للقلب بابين للعلوم: واحد للأحلام،
والثاني لعالم اليقظة. وهو الباب الظاهر إلى
الخارج، فإن نام غلق باب الحواس، فيفتح له
باب الباطن ويكشف له غيب من عالم الملكوت،
ومن اللوح المحفوظ؛ فيكون مثل الضوء، وربما
احتاج كشفه إلى شيء من تعبير الأحلام. وأما ما
كان من الظاهر، فيظن الناس. أن به اليقظة،
وأن اليقظة أولى بالمعرفة، مع أنه لا يبصر في
اليقظة شيء من عالم الغيب، وما يبصر بين
النوم واليقظة أولى بالمعرفة مما يبصر من
طريق الحواس.

فصل القلب مثل المرأة

وتحتاج أن تعرف في ضمن ذلك أن القلب مثل المرأة، واللوح المحفوظ مثل المرأة أيضا؛ لأن فيه صورة كل موجود، وإذا قابلت المرأة بمرأة أخرى حلت صور ما في إحدهما في الأخرى، وكذلك تظهر صور ما في اللوح المحفوظ إلى القلب إذا كان فارغا من شهوات الدنيا، فإن كان مشغولا بها كان عالم الملكوت محجوبا عنه، وإن كان في حال النوم فارغا من علائق الحواس طالع جواهر عالم الملكوت؛ فظهر فيه بعض الصور التي في اللوح المحفوظ. وإذا أغلق باب الحواس كان بعده الخيال؛ لذلك يكون الذي يبصره تحت ستر القشر، وليس كالحق الصريح مكشوفاً فإذا مات - أي القلب - بموت

صاحبه لم يبق خيال ولا حواس. وفي ذلك
الوقت يبصر بغير وهم و غير خيال، ويقال له:
(فَكَشَفْنَا عَنْكَ غِطَاءَكَ فَبَصَرُكَ الْيَوْمَ حَدِيدٌ).

فصل متى يحجب القلب عن مطالعة عالم
الملكوت؟

واعلم أنه ما من أحد إلا ويدخل في قلبه الخاطر
المستقيم، وبيان الحق على سبيل الإلهام. وذلك
لا يدخل من طريق الحواس، بل يدخل في
القلب، لا يعرف من أين جاء؛ لأن القلب من
عالم الملكوت، والحواس مخلوقة لهذا العالم
عالم الملك (. فلذلك يكون حجابها عن مطالعة
ذلك العالم إذا لم يكن فارغا من شغل
الحواس.

فصل متى يطالع القلب عالم الملكوت؟

ولا تظن أن هذه الطاقة تنفتح بالنوم والموت فقط، بل تنفتح باليقظة لمن أخلص الجهاد والرياضة، وتخلص من يد الشهوة والغضب والأخلاق القبيحة والأعمال الرديئة. فإذا جلس في مكان خال، وعطل طريق الحواس، وفتح عين الباطن وسمعه، وجعل القلب في مناسبة عالم الملكوت، وقال دائما الله – الله – الله (بقلبه، دون لسانه، إلى أن يصير لا خير معه من نفسه، ولا من العالم، ويبقى لا يرى شيئا إلا الله سبحانه وتعالى انفتحت تلك الطاقة، وأبصر في اليقظة الذي يبصره في النوم؛ فتظهر له أرواح الملائكة، والأنبياء، والصور الحسنة الجميلة، وانكشف له ملكوت السماوات والأرض، ورأى

ما لا يمكن شرحه ولا وصفه، كما قال النبي صلى الله عليه وسلم (زويت لي الأرض، فرأيت مشارقها ومغربها) وقال الله عز وجل: (وَكَذَلِكَ نُرِي إِبْرَاهِيمَ مَلَكُوتَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ) . لأن علوم الأنبياء عليهم السلام كلها كانت من هذا الطريق، لا من طريق الحواس، كما قال سبحانه وتعالى: (وَإِذْ كَرِهَ إِبْرَاهِيمُ أَنْ يَتَّبِعَهُ أَهْلَ دِينِهِ وَإِسْمَ رَبِّهِ فَآمَنَ بِاللَّهِ مُخْلِصًا لَهُ الدِّينَ) (سورة البقرة: 135). وتطهير القلب من كل شيء، والابتهاال إليه سبحانه وتعالى بالكلية. وهو طريق الصوفية في هذا الزمان. وأما طريق التعليم، فهو طريق العلماء. وهذه الدرجة الكبيرة مختصرة من طريق النبوة، وكذلك علم الأولياء؛ لأنه وقع في قلوبهم

بلا واسطة من حضرة الحق، كما قال سبحانه
وتعالى: (آتَيْنَاهُ رَحْمَةً مِنْ عِنْدِنَا وَعَلَّمْنَاهُ مِنْ لَدُنَّا
عِلْمًا). وهذه الطريق لا تفهم إلا بالتجربة، وإن
لم تحصل بالذوق لم تحصل بالتعليم.
والواجب التصديق بها حتى لا تحرم شعاع
سعادتهم، وهو من عجائب القلب. ومن لم
يبصر لم يصدق، كما قال سبحانه وتعالى: (بَلْ
كَذَّبُوا بِمَا لَمْ يُحِيطُوا بِعِلْمِهِ وَلَمَّا يَأْتِهِمْ تَأْوِيلُهُ) ،
وقوله: (وَإِذْ لَمْ يَهْتَدُوا بِهِ فَسَيَقُولُونَ هَذَا إِفْكٌ
قَدِيمٌ).

فصل من طلب وجد

ولا تحسب أن هذا خاص بالأنبياء والأولياء؛ لأن
جوهر ابن آدم في أصل الخلقة موضوع لهذا

كالحديد لأن يعمل منه مرآة ينظر فيها صورة العالم، إلا الذي صدأ فيحتاج إلى إجلاء، أو جذب فيحتاج إلى صقل أو سبك لأنه قد تلف. وكذلك كل قلب إذا غلب عليه الشهوات والمعاصي لم يبلغ هذه الدرجة وإن لم تغلب عليه تلك الدرجة، كما قال النبي صلى الله عليه وسلم: (ما من مولود إلا يولد على الفطرة) ، وقال الله تعالى: (وَأَشْهَدُهُمْ عَلَى أَنْفُسِهِمْ أَلَسْتُ بِرَبِّكُمْ قَالُوا بَلَى) . وكذلك بنو آدم في فطرتهم التصديق بالربوبية كما قال سبحانه وتعالى: (فِطْرَتَ اللَّهِ الَّتِي فَطَرَ النَّاسَ عَلَيْهَا) ، والأنبياء والأولياء هم بنو آدم، قال سبحانه وتعالى: (قُلْ إِنَّمَا أَنَا بَشَرٌ مِثْلُكُمْ) . فكل من زرع حصد، ومن

مشى وصل، ومن طلب وجد، والطلب لا يحصل
إلا بالمجاهدة: طلب شيخ بالغ عارف قد مشى في
هذا الطريق وإذا حصل هذان الشيئان لأحد،
فقد أراد الله له التوفيق والسعادة بحكم أزلي
حتى يبلغ إلى هذه الدرجة.

فصل ما هي أعظم اللذات؟

إن اللذة والسعادة لابن آدم معرفة الله سبحانه وتعالى. اعلم أن سعادة كل شيء ولذته وراحته تكون بمقتضى طبعه، وطبع كل شيء ما خلق له؛ فلذة العين في الصور الحسنة، ولذة الأذن في الأصوات الطيبة، وكذلك سائر الجوارح بهذه الصفة. ولذة القلب خاصة بمعرفة الجوارح بهذه الصفة. ولذة القلب خاصة بمعرفة الله سبحانه وتعالى لأنه مخلوق لها. وكل ما لم يعرفه ابن آدم إذا عرفه فرح به، مثل لعبة الشطرنج، إذا عرفها فرح بها، ولو نهى عنها لم يتركها ولا يبقى له عنها صبر. وكذلك إذا وقع في معرفة الله سبحانه وتعالى، وفرح بها، ولم يصبر عن المشاهدة؛ لأن لذة القلب المعرفة. وكلما كانت

المعرفة أكبر كانت اللذة أكبر. ولذلك فإن
الإنسان إذا عرف الوزير فرح، ولو عرف الملك
لكان أعظم فرحاً. وليس موجوداً أشرف من الله
سبحانه وتعالى؛ لأن شرف كل موجود به ومنه،
وكل عجائب العالم آثار صنعته؛ فلا معرفة أعز
من معرفته، ولا لذة أعظم من لذة معرفته،
وليس منظر أحسن من منظر حضرته. وكل
لذات شهوات الدنيا متعلقة بالنفس، وهي
تبطل بالموت. ولذة معرفة الربوبية متعلقة
بالقلب، فلا تبطل بالموت؛ لأن القلب لا يهلك
بالموت، بل تكون لذته أكثر، وضوؤه أكبر؛ لأنه
خرج من الظلمة إلى الضوء.

فصل النفس مختصرة من العالم

واعلم أن نفس ابن آدم مختصرة من العالم،
وفيهما من كل صورة في العالم أثر منه؛ لأن هذه
العظام كالجبال، ولحمه كالتراب، وشعره
كالنبات، ورأسه كالسماء، وحواسه مثل
الكواكب. وتفصيل ذلك طويل. وأيضا فإن في
باطنه صناع العالم؛ لأن القوة في المعدة
كالطباخ، والتي في الكبد كالخباز، والتي في
الأمعاء كالقصار، والتي تبيض اللبن وتحمر
الدم كالصباغ. وشرح ذلك يطول. والمقصود أن
تعلم كم في باطنك من عوالم مختلفة كلهم
مشغولون بخدمتك، وأنت في غفلة عنهم، وهم
لا يستريحون، ولا تعرفهم أنت، ولا تشكر من
أنعم عليك بهم!!

فصل في معرفة تركيب الجسد

ومنافع الأعضاء التي يقال عنها في علم التشريح وهو علم عظيم، والخلق غافلون عنه، وكذلك علم الطب. فكل من أراد أن ينظر في نفسه وعجائب صنع الله تعالى فيها يحتاج إلى معرفة ثلاثة أشياء من الصفات الإلهية: الأولى: أن يعرف أن خالق الشخص قادر على الكمال، وليس بعاجز، وهو الله سبحانه وتعالى. وليس عمل في العالم بأعجب من خلق الإنسان من ماء مهين، وتصوير هذا الشخص بهذه الصورة العجيبة، كما قال سبحانه وتعالى: (إِنَّا خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ مِنْ نُطْفَةٍ أَمْشَاجٍ نَبْتَلِيهِ) ؛ فإِعَادَتِهِ بعد الموت أهون عليه؛ لأن الإِعادة أسهل من الابتداء. الثانية: معرفة علمه سبحانه وتعالى،

وأنه محيط بالأشياء كلها؛ لأن هذه العجائب
والغرائب لا تمكن إلا بكمال العلم. الثالثة: أن
تعلم أن لطفه ورحمته وعنايته متعلقة
بالأشياء كلها، وأنها لا نهاية لها؛ لما ترى في النبات
والحيوان والمعادن من سعة القدرة وحسن
الصور والألوان.

فصل في تفصيل خلقه بني آدم

1. لأنها مفتاح معرفة الصفات الإلهية، وهو علم شريف. وذلك معرفة عجائب الصنائع الإلهية، ومعرفة عظم الله – سبحانه وتعالى – وقدرته. وهو مختصر معرفة القلب، وهو علم شريف؛ إذ هو معرفة الصنائع الإلهية؛ لأن النفس كالفرس، والعقل كالراكب، وجماعهما الفارس. ومن لم يعرف نفسه، وهو يدعي معرفة غيره، فهو كالرجل المفلس الذي ليس له طعام لنفسه وهو يدعي أنه يقوت فقراء المدينة، فهذا محال.

فصل متى تفضل اليهائم ابن آدم؟

إذا عرفت هذا العز، والشرف، والكمال،
والجمال، والجلال، بعد أن عرفت جوهر

القلب أنه جوهر عزيز، قد وهب لك، وبعد ذلك خفي عنك.. فإن لم تطلبه، وغفلت عنه، وضيعته، كان ذلك حسرة عظيمة عليك يوم القيامة؛ فاجتهد في طلبه، واترك أشغال الدنيا كلها وكل شرف لم يظهر في الدنيا، فهو في الآخرة فرح بلا غم، وبقاء بلا فناء، وقدرة بلا عجز، ومعرفة بلا جهل وجمال وجلال عظيمان. وأما اليوم، فليس شيء أعجز منه؛ لأنه مسكين ناقص. وإنما الشرف غداً، إذا طرح من هذه الكيمياء على جوهر قلبه، حتى يخلص منه شبه الهائم، ويبلغ درجة الملائكة. فإن رجع إلى شهوات الدنيا، فضلت عليه الهائم يوم القيامة؛ لأنها تصير إلى التراب، ويبقى هو في

العذاب.. نعوذ بالله من ذلك، ونستجير به، وهو
نعم المولى ونعم النصير. والحمد لله رب
العالمين، وصلى الله على سيدنا محمد وعلى آله
وصحبه أجمعين.